



D'Fédératioun vun den Gaertner & Fleuristen invitéiert Iech op den **8. Nationalen Gaardefestival:**

„Lëtzebuerger Gaertner & Fleuristen rullen Iech den grengen Teppich aus.“

Dir sicht nei Iddi'en fir aere Gaart, Terrasse oder Balcon?

Dann visitéiert eis Gärtneren déi Iech an enger flotter & individueller Ambiance Geranien, aaner Balkonspflanzen, Rousen, Baamschoulartikelen, Solitärpflanzen, Geméisjongpflanzen, Kraider, Buedem an Dünger, Terracotta, etc... verkaafen an och beroden bei der Gestaltung vun Aerem Gaard oder beim Entretien.

Blumen und Gartenträume werden wahr.

Das Gartenfestival bietet Anregungen, Empfehlungen und Beratung, wenn dem Hobbygärtner die Ideen ausgehen, dann hat der Profi sicher noch die eine oder andere „Good Idea“ für Sie!

Schenken Sie sich Erholung für zu Hause! Gartenbesitzer wissen: es gibt wohl nichts Schöneres, als den eigenen Garten im wahrsten Sinne des Wortes zu erleben! Aber auch auf Balkonen können heutzutage unter fachlicher Anleitung richtige Wohfühloasen entstehen.

Mit dem Gartenfestival 2013 startet die Fédération Horticole Luxembourgeoise (FHL) – der Berufsverband der Gärtner und Floristen - in die Gartensaison 2013, diesjährig in 8. Auflage. Die Gärtner und Floristen laden alle Gartenfans auf eine Reise quer durch die 'Vielfalt der Garten- & Pflanzentrends 2013' ein. Erleben Sie die Pflanzen-, Produkt-& Dienstleistungspalette der grünen Fachbetriebe. Nutzen Sie das Gartenfestival um Ihren Garten, Balkon oder Terrasse, sprich das grüne Wohnzimmer Ihres Hauses trendgerecht zu



GAARDEFESTIVAL 2013

ab Freides, den 10. Mee

Start an d'Gaardesaison
mat den lëtzebuerger
Gäertneren

<http://www.gaertner.lu/gartenwelten/traumgarten/>



Eng Initiative vun der
Fédération Horticole Luxembourgeoise (FHL)
Promoted by:



Jonggaertner Lëtzebuerg asbl
www.gaertner.lu

gestalten und zum blühenden IN-Treffpunkt für Freunde und Familie im bevorstehenden Sommer werden zu lassen.

Laut dem Motto 2013 finden Sie bei den FHL-Mitgliedern Expertentipps und Beratung um Ihren grünen Traum umzusetzen.

Inspiration finden - Ideen sammeln

Finden Sie das Fachwissen und die Erfahrung, die aus Blumen und Pflanzen ein Erlebnis machen, ab diesem Freitag in den teilnehmenden Gärtnereien, inklusive natürliche Inspiration für den Start in die Freiluftsaison, Ideen zur Pflanzauswahl in Ihrem Garten darüber hinaus Zubehör und Gartenmöbel.

Abrunden können Sie Ihre Reise durch die Gartenvielfalt mit einem Besuch auf dem hauptstädtischen Markt sei es traditionell am Samstag vor dem Rathaus oder am Sonntag, dem 12. Mai auf den Glacis-Feldern. Wo Sie darüber hinaus Gemüse-Jungpflanzen, Gewürz-, Heilkräuter und noch andere Schmankerln finden um den Garten oder Terrasse als Begegnungsstätte für alle Sinne erlebbar zu machen. Das eigene bzw. regionale Obst und Gemüse hat schließlich nicht nur die beste CO₂-Bilanz, sondern es ist der frischeste und schmackhafteste Genuss. Obst und Gemüse im eignen Garten selberrmachen ist gefragt und macht stolz!

Bei der Reise durch die grüne Trendvielfalt stehen bei den Gartenexperten sinngemäß die Pflanzen im Vordergrund, jetzt zu Frühlingsbeginn insbesondere die Vielfalt an saisonalen Pflanzen für Beet und Balkon. Das kleine Service Plus von Ihrem Gärtner ist die angebotene Fachkompetenz, welche sich bei der Beratung zur gezielten Auswahl der Pflanzen für Ihren Garten widerspiegelt.

Auf dem Weg zum Traumgarten.

Welche Aspekte sind Ihnen wichtig bei der Suche nach der Verwirklichung Ihres Traumgartens? Welche Aspekte muss man berücksichtigen bei der Planung und Umsetzung seines grünen Gartenraumes um ein nachhaltiges Wohlgefühl zu erleben?

Stehen bei Ihnen als stolzer Gartenbesitzer die Natur, der ökologische Wert und die Nachhaltigkeit im Vordergrund? Wegweisend ist bei diesem Wunsch: Ein naturnaher Garten ist mehr als nur eine Wildblumenwiese, Carportbegrünung oder eine verwahrloste Pflanzenwüste. Er wächst mit Ihnen und Ihrer Familie. Einen naturnahen Garten zu gestalten ist nicht schwierig sondern sogar eine spannende Herausforderung. Gönnen Sie sich selbst und vor allem Ihren Kindern ein Gartenerlebnis in den vier Jahreszeiten mit Spiel, Spaß und vielen Überraschungen!

Oder suchen Sie eher einen architektonisch geprägten Außenbereich mit fließendem Übergang von Innen nach Außen? Die Gestaltungselemente für den Garten sind heute so reichhaltig wie beim Innenausbau im Haus, entdecken Sie abwechslungsreiche Bodenbeläge, Mauern, Pergolen, Pflanzgefäße und Hochbeete. Beratung wird bei der Planung Ihres Garten(t)raumes großgeschrieben. Landschaftsgärtnerische Arbeiten wie Trockenmauern, gepflasterte Wege und Treppen, Pflanzung von Bäumen, Sträuchern und Stauden in ihrer botanischen Vielfalt sowie die anschließende fachliche Pflege gehören zum

Leistungsspektrum des Landschaftsgärtners in Luxemburg. Auch das Bauen von Teichen, sogar Schwimmteichen, mittlerweile eine der natürlichsten Methoden Wasserspass im eigenen Garten zu genießen.

Beim Gärtner mit eigener Baumschule finden Sie ein breites Spektrum an Pflanzen, Stauden, Solitärpflanzen aller Art und Größe. Insbesondere bei größeren Gehölzen lohnt es sich die Pflanze gemeinsam mit den Experten - evtl. auch mit dem Gartenarchitekten oder Landschaftsgärtner - im Baumschulquartier anzuschauen und die richtige Pflanze für den richtigen Ort individuell auszuwählen.

Die Gärtnereien und Floristen bieten Ihnen anlässlich des Gartenfestivals 2013 das Reichtum der Gartenwelt, die perfekte grüne Vielfalt bestehend aus: Stauden, Wasserpflanzen, Rosen, Blütensträuchern, Solitärgehölze, Bäume und vor allem zahlreiche Beet- und Balkonpflanzen sowie, Zimmerpflanzen, Schnittblumen und Gartenzubehör. Viele Überraschungen bietet das scheinbar unendliche botanische Sortiment. Lassen Sie sich beraten und sammeln Sie Ideen zur Gestaltung ihres Gartens in den grünen Open Air-Showrooms.

Blumenträume sind die farbenfrohe Krönung einer gelungenen Planung.

Saisonale Blumen und Pflanzen verleihen jedem Raum eine persönliche Note, sei es Innen oder Außen, für Balkon oder Fensterbank. In den Floristikfachgeschäften finden sie momentan alles Erdenkliche für den blumigen Abschluss mit saisonalen Pflanzen und liebevoll ausgesuchten Gartenaccessoires, welche ihre grüne Oase noch wohnlicher gestalten.

Das wichtigste Argument für den gärtnerischen Fachhandel bleibt die Sortimentsbreite und -tiefe. Die Gärtner und Floristen versuchen mit ausgesuchter Pflanzenauswahl in hochwertiger Qualität jeden Wunsch des Gartenliebhabers zu erfüllen – und das sowohl bei Privatkunden als auch bei Unternehmen. Denn ein grünes Umfeld wirkt sich nicht nur positiv im trauten Heim aus, sondern ebenfalls auf das Wohlfühlen der Mitarbeiter durch Pflanzen in den Büroräumen oder durch Rückzugsmöglichkeiten auf der betriebsinternen Grünfläche. Darüber hinaus kann ein grüngestalteter Eingangsbereich mit Parkplätzen die Visitenkarte eines Unternehmens sein. Erhalten Sie bei den Fachleuten im Bereich Landschaftsgestaltung und Floristik professionelle Beratung und Umsetzung, damit Ihr Garten noch wohnlicher wird.

Besuchen Sie Traditionsgärtnereien mit kompetenten Floristen- und Gärtnerteams. Selbstverständlich finden Sie beim „Artisan-Fleuriste“ auch eine enorme Auswahl an Schnittblumen und Zimmerpflanzen, exklusive Dekorationsartikel und Keramik, individuelle blumige Kreationen aus der Hand der Blumenbinder für jede Saison und Anlass. Den Blumenstrauß zum Jubiläum oder für Ihre Liebste, passende Topfpflanzen und stilvolle Deko für Haus und Garten, geschmackvolle Geschenkartikel aber besonders jetzt zum Frühling und Beginn der Gartensaison eine enorme Auswahl an Beet- und Balkonpflanzen. Inspirieren Sie sich durch Gartenszenarien in aller Vielfalt für den Innen- und Außenbereich, schattenspendende Pavillons und Sitzmöbel, alles stilvoll floristisch in Szene gesetzt mit den passenden Accessoires wie Skulpturen, Windlichter, Wasserspiele, etc.. In jeder Gärtnerei entdeckt man zu jedem Moment etwas Neues und Spezielles, was seinen eignen Garten auf

jeden Fall schöner werden lässt. Somit sind Sie rund um das grüne Lebensgefühl wohlversorgt.

Die spezialisierten Fachbetriebe für Floristik, Baumschule und Gartengestaltung sind überwiegend Familienunternehmen mit Tradition und Leidenschaft zum Grünen. Am Wochenende der offenen Gärtnereien haben Sie die Möglichkeit sich vom Chef persönlich beraten zu lassen. Zur optimalen Koordination können Sie jetzt bereits telefonisch einen Termin vereinbaren oder profitieren Sie an diesem Wochenende dazu einen vor Ort Termin in Ihrem Garten zu fixieren.

Besuchen Sie die Floristen, Zierpflanzengärtner, Gemüsegärtner sowie Landschaftsgärtner und Baumschulen der FHL die Ihnen zu jeder Jahreszeit mit Rat und Tat zur Verfügung stehen.

Ideen für Ihren Gartentraum finden Sie anlässlich des Gartenfestivals unter anderem bei:

- **Bamschoul Becker;** Steinsel,
- **Fleurs Albus;** Luxemburg
- **Fleurs Beim Bonsai;** Düdelingen,
- **Fleurs Carlo Warnier;** Strassen,
- **Fleurs Karblum;** Rumelange,
- **Fleurs Vry ;** Hellange
- Floristik & Gartengestaltung **HTW Ikebana;** Bettemburg,
- Baumschule & Gartengestaltung **Pépinières Gillen;** Tandel,
- Baumschule & Gartengestaltung **Plantations Weisen;** Wickrange,
- Floristik, Gartengestaltung & Forstarbeiten **Lucien Binsfeld,** Oberpallen;
- **Thiellen Fleurs & Déco;** Mersch
- **Lëtzebuenger Geméis** – Famill Kirsch, Wochenmarkt – Knuedler, Luxemburg
- Gartengestaltung **Le Jardin d'Alexandra;** Remich.

Mehr Details zu den entsprechenden Öffnungszeiten der Gärtnereien finden Sie unter folgendem Link: <http://www.gaertner.lu/gartenwelten/traumgaerten/>

Text : Fédération Horticole Luxembourgeoise mit Auszügen aus dem grünen Presseportal.

Tel: 31 38 76 31

fhl@lwk.lu